No. Ref

Cassette 89-324-VA.

Tiempo: Cara A 30' Cara B 25'

CARA A:

1) Proyecto : "La Voz de los Abuelos".

Recolección : Normal Sagrado Corazón, Aranzazu, Caldas.

Profesor :

Recolector ; Silvia Elena Morales. María Cecilia Ramírez. Lida Patricia Ramírez. Yanet Valen-

cia. Sandra María Osorio.

Grabando en : Aranzazu, Caldas.

Fecha : Octubre 21 de 1.989.

Informante : Leandro María Alvarez.

Nacido en : Abejorral, Antioquia. (Vereda San Luis)

Procedencia : Aranzazu, Caldas.

Edad : 100 años.

Sexo : Masculino.

Estado Civil : Casado.

Instrucción :

Ocupación : Agricultura.

Título : <u>DATOS PERSONALES</u> : Lugar de origen. Ofi-

cios. Aprendizaje del oficio. Padres, ca

racterísticas etnica.

GENEROS ORALES: Coplas. Adivinanzas. Can ción: "Colombia de mis amores". Secreto: "El emplasto de las tres hojas distintas."

RELIGION: Dios. Vida. Muerte. Enfermedades. Santos milagrosos. Realización de un milagro.

FILOSOFIA: Destino. Pobreza. Riqueza. Justicia. Injusticia.

CONDUCTA SOCIAL: Familia. N'mero de muje res de un hombre. Hijos. Número de integrantes de la familia.

TRABAJO: Animales de monte. Artesanías.

TRABAJO: Alimentos. Comidas cotidianas. Plantas medicinales. Parto atendido por comadrona.

APRECIACION DE LOS SEXOS: Mandato en el hogar. Prenferencia de hijos.

<u>YESTIDO</u>: Tejidos. Prendas de vestir de mu jer. Prendas de hombre. Adornos.

BAILES: Clases de bailes. Instrumentos musicales. Bailes en parejas.

ETNIA: Procedencia de Indios, Negros,
Blancos. Significado de mestizo y zambo

Observaciones : Se realiza la totalidad del cuestionario.

Respuestas del infromante cortas.

Información regular.

Técnica : Buen sonido.

Estructura dela grabación, buena.

Transcripción : Fiel a la grabación.

2) Proyecto : "La Voz de los Abuelos".

Recolección : Normal Sagrado Corazón, Aranzazu, Caldas.

Profesor :

Recolector : Silvia Elena Morales. María Cecilia Ramírez. Lida Patricia Ramírez. Yaneht Valen-

cia. Sandra María Osorio.

Grabando en : Aranzazu, Caldas .

Fecha : Octubre 21 de 1.989.

Informante : Ana María Soto.

Nacido en : Samaria, Caldas.

Procedencia : Aranzazu, Caldas.

Edad : 80 años.

Sexo : Femenino.

Estado Civil : Viuda.

Instrucción : Modista.

Ref : Cassette 89-324-VA.

Ocupación

Modista.

Titulo

DATOS PERSONALES: Lugar de origen. Oficio y su aprendizaje, Padres: Características etnicas, oficios. Hermanos.

GENEROS ORALES: Refrancs. Cuento. Chiste. Adivinanzas. Trabalenguas.

C A R?A B:

GENEROS ORALES: Cantos a la madre: "Las palomas", "Las golondrinas".

RELIGION: Opinión sobre vida, muerte y enfermedades.

FILOSOFIA: Destino. Trabajo. Pereza. Riqueza. Justicia. Injusticia.

CONDUCTA SOCIAL: Familia. Número de muje res para un hombre. Número de integrantes de la familia. Vida en el campo.

TRABAJO: Invención del trabajo. Herramien tas. Oficios. Animales de monte. Artesanías. Alimentos cotidianos. Platos típicos. Plantas medicinales. Enfermedades. Curanderos.

APRECIACION DE LOS SEXOS: Mandato en el hogar. Hijos.

<u>VESTIDOS</u>: Tejidos. Prendas para vestir de mujeres y hombres. Adornos.

CANTOS: Ha olvidado los cantos. Estrofa de una canción.

ETNIA: Indios, Negros. Blancos.

Observaciones

Cuestionario completo. Información regular.

Técnica

Buen sonido.

Transcripcion

Fiel a la grabación

CUENCAKE UN CUENTO ABULLO

Investigadores: Silvia Alena Morales, María Cecilia Ramírez, Lida Patricia Ramírez, Yaneht Valencia, Sándra María Osorio Alumnos undécimo grado del colegio MORMAL SAGRADO CORAZOL, para el cumplimiento del Servicio Social del Estudiantado en el proyecto "Cuentame un cuento abuelo"

Grabadoen: Aranzazu

Decha: Octubre 21 de 1939

Informante: Abuelo Leandro Laría Alvarez

Nacido en: Abejorral (Antioquia)

Sexo: Masculino E

Edad: 100 años

Género: Entrevista

Titulo: "Cuentame un cuento abuelo"

Recuperación de la identidad y tradición oral de los pueblos del Departamento de Caldas: Latos per sonales, géneros orales, religión, filosofía.



CUESTIONARIO

1) Qué edad tiene usted? Cumpliendo 100 a os

2) Digame su nombre y anellidos de padre y madre: Leandro

3 laría Alvarez de padre y Vargas de madre

- 3) Digame el nombre del pueblo y del municipio donde nació:
- 4) ¿En qué pueblo ha pasado la mayor parte de su vida ? Vereda Aranzazu

5) ; En que vereda nació: San Luis

6); Qué arte u oficios ha prafticado? A ricultura nada más

7) ¿ Quién le enseñó esos oficios? Li papá

8); De qué pueblos o municipios eran sus padres? Ni papá era de la Ceja y mi mamá era de Abejorral

9) : Los conoció usted: Si

- 10); Cómo es o era su madre: ¿ India, negra, o blanca? ¿ Lestiza, mulata o zamba? Era blanca
- 11,¿Cómo es o era su padre? ¿ Indio, negro o blaco ? ¿ Mestizo, mulato o zambo? Era blanco también
- 12); Qué oficios practicaba su padre? Agricultura
- 13) ¿Qué oficios practicaba su madre? Oficios damésticos
- 14) ¿Aprendió algún oficio de su padre? Si, trabajar en la agricultura
- 15) ¿Apredió algún oficio de su madre? También le aprendi ha hacer de comer, moler y pilar mazamorra
- 16); Cuántos fueron o son sus hermanos de padre y madre? Eramos 14,,10 hombres y 4 mujeres
- 17) ¿Les enseñaron sus abuelos o padres algunos refranes?
 ¿Qualco: A mula regalada no se le mira el diente
 Caballo grade ando o no ande
- 13) ;Les enseñaron algunos cuentos? No
- 19) ¿Les enselaron algunas leyendas? Tampoco

20) ¿Le ense aron algunas coplas? La muerte le dijo al diablo si quieres que nos casemos, el diablo le contesto no te pierdas pa que hablimos.

Las mujeres también sienten cuando uno se va y las deja por que son de carne y hueso como cualquier yegua vieja.

La mujer enamorada se conoce de reojo porque siempre esta agachada como burro entre rastrojo.

- 21) ¿Le enseñaron algunas décimas? No
- 22) ¿Algunos chistes?Tampoco
- 23) ; Algunas adivinanzas? Si
- 24) ¿Cuales? En el monte vedea y en la casa blanquea. ¿Que es? La iraca

ниуа no es pero llama y no se oye. ¿Qué es? LAahuyama

- 250 ; Algunos trabalenguas: No
- 26) ¿Algunos mitos endriagos? (Patasola o el mohán etc)
 Tampoco
- 27) ¿Algunos cantos o poesias? Colombia de mis amores nación incomparable aunque no naci en tu suelo te quiero como a mi madre. De todo corazón digo que si tuviese dinero por todas partes pondria con oro y perlas un gran letrero diciendo esta es Colombia la mas hermosa del mundo entero.
- 28) ¿Cantos (religiosos, de trabajo, rondan infantiles etc)
- 29) ¿Algunas craciones para protegerse de los maleficios?
 Tampoco
- 30) ¿Algunos secretos para curar la hemorragia o la gusanera? El emplato de las tres hojas distintas
- 31) ¿Para qué sirve? Para curar la hemorragia
- 32) ¿La vida es un don recibido de Dios? ¿De la naturaleza, de los pades, de los antepasados? De Lios
- 33) ¿Después de la muerte hay otra vida? Si la hay de esta vida mortal a la eterna
- 34) ¿ donde var los difuntos o sus almas? Segús hayan vi-

los buenos van al cielo y los malos al infierno

- 35) ¿Quién manda las enfermedades y la muerte, Dios, el dia
- blo o los hechiceros? Dios
- 36) ¿Los muertos salen de la sepultura a recoger los pasos dados en la vida?No ,el que se muere no vuelve
- 37) ¿Las enfermedades pueden producirsem por el calor, el frío, el aire, el viento, por la humedad y la tierra, por insectos o mordeduras de animales? Si una culebra puede morder a uno y lo mata
- 38) ¿Cree usted en brujas y en brujerias? Mono creo
- 39) ¿Dios rige nuestro destino? Si
- 40) ¿Los santos de la iglesia son milagrosos?Si son milagrosos .¿Lehan hecho algun milagro a usted?Me hizo un milagro.¿Cuál? Tenía un niño raquiticoy le pedí al corazón de Jesús que lo aliviara y lo alivió, me hizo un milagro
- 4I) ¿Controla el hombre su destino? Si, porque se labra su propio destino
- 42) ¿Fl trabajo y el esfuerzo vencen la pobreza?Si ¿Porque? Porque uno por necesidad trabaja y se mata
- 43): La pobreza es el origen de todos los vicios? Si porque u uno sin hacer nada hace cosas inoficiosas
- 44) ¿La necesidad es la madre de todos los artes? Si porque uno por necesidad se mata trabajando
- 45) ¿la riqueza crea el ocio? Si
- 46) ¿La justicia cojea pero siempre llega? Si
- 47) ¿Lainjusticia es el peor mal entre los hombres? Si es
- 48) Æl diablo gusta tentar a las mujeres bellas? Demás que si
- 49) ¿Juzga el ladrón por su condición? Si
- 50) La familia es el fundamento de la sociedad?SI
- 51) &Es usted casado? Yo ,viudo, viudo
- 52) 271 hombre debe tener muchas mujeres? No, tampoco muchas, hay cualquier poquito

- 53) ¿Cuántos matrimonios ha tenido usted ? Uno na la más
- 54) ¿Son los hijos necesarios para el fortalicimientos de la familia ? Son necesarios.
- 55) ¿Los hijos deben ser el sustento de los padres cuando estos son ancianos ? Muy bien
- 56) ¿Es mas conveniente tener una familia mnmerosa que una corta ? Es mas conveniente.
- 57) ¿Se esta desmoromando la familia Colombiana ? Si porque no hay comprensión .
- 58) ¿Donde se vive mejor en el campo o en la ciudad ? En el campo, porque hay esta el futuro de Colombia.
- 59) ¿Quién inventó el trabajo? Tl hombre
- 60) ¿Quién inventó las herramientas ? El hombre
- 6T) ¿Cuáles son los cultivos que mas se siembram en su región ? El plátano, el café y la yuca.
- 62) ¿ Tuáles son los oficios mas comunes en su región ? La agricultura.
- 63) ¿En su región se practica la ganaderia ? Si, bestia y vacas.
- 64) ¿ En su región se practica la pesca ? No
- 65) ? Tuál es el nombre de los peces que se conocen en su región ? No conozco
- 66) ¿ Cuáles son los animales de monte que se conocen em su región ? El vendo, la guagua, el guatín, el cusumbo, el zorro v varios animales.
- 67) ¿ Cuáles son las artesanías famosas de su pueblo ? La cabuya.
- 68) ¿ Qué nombre le dan a las comidas típicas de su comarca? Sancocho.
- 69) : Qué alimentos acostumbra comer en el desayuno? Yuevo chocolate, arepa.
- 70) : Qué alimentos acostumbra a comer en el almuerzo ? Sancocho y mazamorra.
- 7^T) : Qué alimentos acostumbra comer en la comida ? Trijoles arroz y mazamorra.
- 72) : Oué plantas medicinales conoce usted y que enfermedades

curan ? Tucalipto para curar la naipa, paico para la diarrea 73) : Ademas de los médicos de su pueblo quienes so dedican a curar las enformedades ? No conozco.

74) : Su nacimiento fué atendido por la comad ona del pueblo Si por la comadrona.

75) ¿ Ouión debe mender en la cosa ; el borón o la mujer ? El Varón.

76) : Usted prefiero los hijos varones o las mujeros ? Pepartido.

77) ¿ Guándo una hija se c se se le piorde ? Si os buona no s so pierde.

78' : Cuando un hijo se casa se gana una hija? Si porque se casa y viene la nucva.

70) : "n su pueblo e maién elaboran el muna clase de tejido Si : "uales ? cabuya y lana.

80) : Cómo se llaman las prendos do vostir que usan las mujeros ? Falda y bluso.

8T) 2 Cómo se llaman las prendes de vestir propias de los varones ? Pantalones, carises, saco, sombrero, zapatos.

"2) ¿ Cómo se llaman las promias propias de adorno de las munieres ? Collaros, correas, cinturones y aritos.

83) : como se la man las prendas de alorno que usan los varones ? Sembrero y reloj.

8/4) & Mencione los nombres de los bail s que acostumbraban sus abuelos ? Bambuco, Guabina, Pasillo, Mulca.

85) : Con qué instrumentos rusicales las tocaban ? Con Guitarra, Tiple y Liras.

86) & Por giones oran más bailelos; por los indios ? & Por los nagros ? & Por los blancos ? Por todos bailados.

87) : Qué boiles sabe usted ? Pasillo.

88) : Sabe ust d tocar algún instrumento ? Sabio tocar tiple nero se me olvido.

89) : Cuáles son los bailos que se sjecutan en pareja ? Pa-sillo y Guabina.

- 900 ¿ Cómo se llaman los bailes que se ejecutan en cuadri-
- 91) ¿ Los bailes de ahora tienen algún parecido con los de su juventud ? No
- 92) ¿ Se acuerda usted que tipo de cantos o canciones se cantaban en su juventud ? No recuerdo.
- 03) ¿ De dónde vinieron los indios ? Estaban aqui
- 04) : Estaban los indios en nuestro país cuando llegaron los Espasoles ? Si estaban.
- 95) : Los Africanos o Megros llegaron por su propia voluntad ? No fueron trados como esclavos.
- 96) ¿ Por parte materna cual es la sangre que usted heredó? Blanca.
- 97) ¿ Por parte paterna cual de esas sangres heredó usted? Blanca.
- 98) ¿ Cre usted que todos los Colombienos tenemos mezcladas las sangres ? Si
- 99) ¿ Sabe que quiere decir la palabra mestizo ? Blanco Too) ¿ Sabe que quiere decir la palabra zambo ? Negro con Blanco.

Don Leandro muchas gracias : Ala orden

CUENTAME UN CUENTO ABUELO

Investigadores: Silvia Elena Morales, María Cecilia Ramíres, Lida Patricia Ramírez, Yaneth Valencia, Sandra María Osorio, Alumnos de undécimo grado del colegio NORMAL SAGRADO CORAZON, para el cumplimiento del Servicio Nacional del estudiantado en el proyecto "Cuentame un Guento Abuelo".

Grabado en: Aranzazu

Fecha: Octubre 21 de1989

Informante: Abuela Ana María Soto

Nacida en: Samaria (Caldas)

Sexo: Femenino

Edad: 80 años

Género: Entrevista

Titulo: "Cuentame un cuento abuelo "

Recuperación de la identidad y tradición oral de los pueblos del Departamento de Caldas: Datos personales,

generos orales, religión, filosofía.

DATOS PERSONALES Y FAMILIARES.

1. Que edad tiene usted? 80 años

2.¿Dígame su nombre y apellidos de padre y madre? Silvestre Soto y Ana Feliz Jiménes.

3. Digame el nombre del pueblo y del municipio donde mació?
En Samaria (Caldas).

4. ¿En que pueblo ha pasado la mayor parte de su vida? En Aranzazu (Caldas).

5. ¿ Qué arte u oficios ha practicado?

Oficios domesticos, también aprendí modisteria y estuve unos días de maestra en la Guaira (Veredade Aranzazu).

6. ¿Quién le enseñó esos oficios ?

Mama y el arte de la modisteria me lo emseño una hija del fimado. Roberto Agudelo.

7.¿De que pueblos y municipios eran sus padres ? ¿Los conoció usted?

Mi padre era del Carmen Vitoral (Antioquía)

Mi madre era de Samaria municipio perteneciente a Filadelfia (Caldas) ¿Los conoció usted? Arto.

8. ¿Cómo es o era su madre ? ¿India, negra, o blanca ? ¿Mestiza, mulata o zamba ?

Mestiza fue como me dijo usted? Si mestiza.

9.200mo es o era supadre ? ¿Indio, megro, o blanco ?Mestizo, mulato, o zambo ?

Lo mismo.

10. ¿ Qué oficios practicaba su padre ? Fué carpintero y también agricultor.

112 Que oficios practicaba su madre?

Oficios domesticos.

12. Aprendió algún oficio de su padre?

13.¿Aprendió algún oficio de su madre?

Todo lo de la casa me lo enseño mi madre.

14. ¿Cuantos fueron o son sus hermanos de padre y madre? Fuimos 12 hermanos.

15. ¿Cuántos hermanos de madre?

9 hermanos.

16.2 Cuantos hermanos de de padre?

3 mujeres.

GENEROS ORALES.

17. ¿Les enseñaron sus abuelos o padres algunos reframes? ¿Cuáles? Bi, por ejemplo mi papá todos los días después de las comidas se ponia a enseñarnos el catesismo y nos ponia siertas taeritas de preguntas que si las aprendiamos, nos enseñaba reframes y canciones .¿Cuíes sabe usted? Al que madruga Dios le apuda, otro es en casa deherrero cuchillo de palo.

18. ¿Cuentos? ¿Cuáles ?

Si, recuerdo alguno. Papá nos enseño un cuento ¡Que había un señor que vivia en la finca y se le enfermó la señora y no tenia sino un niño en la casa y lo mando al pueblo a conseguir una jeringa para aplicarle una invección yel niño dijo que se le olvidaba y entonces el papá le dijo vallase mijo repitiendo por todo el camino jeringa, jeringa y así no se le olvida. En la mitad del camino se encontró un vecimo y viendolo de tanto afán le preguntó que para donde iva y que se le había olvidado, el miño se puso a dar vueltas en redondo en el camino aquí se me perdió aquí lo debo encontrar aquí se me perdió aquí lo debo encontrar y el hombre acuerdo aquí se me perdió aquí lo debo encontrar y el hombre

aburrido de verlo dar vueltas buscando lo que se le había perdido le dijo el vecino malaya tu jeringa. El niño se alegró mucho diciendo ahora sí salió corriendo pal pueblo por la jeringa. Pero mi papá me lo enseño bailando, accionando, mi papá mas bueno.

19.¿Leyendas ¿Cuáles?

Cuando teniamos pereza para obedecer nos decian hay viene la patasola que era la imágen del diablo.

20.¿Coplas ¿Cuales ?

También nos enseñaron coplas. Recuerda algunas? No, no practique pues yo mucho mejor dicho anoche pues que estuve repasando.

21.¿Chistes ? ¿Cuáles?

Chistes si, recuerda alguno? Que una vez había un cliente en una esquina buscando algo y había un policia que lo observaba entomces se arrimo a preguntarle que buscas hombre por ahí, una moneda de 50 que se perdió y dijo donde se te perdió arriba en la otra esquina, y por que buscandola arriba en la otra esquina y la estas buscando aquí porque arriba esta la bombilla fundida y aquí si esta prendida.

22. Décimas ¿Cuales?

Tampoco.

23. Adivinanzasi Cuales? Trabalenguasi Cuales?

Si, ¿Recuerdas algunos? por ejemplo preso en oscura mansión estoy siempre en movimiento lanzo torrentes sangrientos yfuentes de vida soy. Que és. El corazón

Recuerda otra? Soy enemiga del sol y en mi brillan muchos soles y apesar de tantas luces se iluminan con faroles Que és, Adivina La luna que es enemiga del sol

Trabalenguas? Por ejemplo compre poca capa que el que compra poca capa, poca capa paga y poca capa gasta y yo como poca capa compre poca capa pagué y poca copa gaste.

Por ejemplo en un plato de trigo comieron tres tristes tigres trigo.

24. Mitos o endriagos (Patasola, el mohán, etc) ¿ Cuáles?

La patasola, nos amenazaban con la patasola cuando no queriamos obedecer que era el diablo que venia a llevarnos

25. Cantos (Religiosos, de trabajo, rondas infantiles, etc.)

¿Cuáles?. Por ejemplo cantos religiosos nos enseñaba mi padre con mucha frecuentia. Cantos a la madre por ejemplo.

LAS PALOMAS: Bajo un aleroescarchado me encontre una madrugada a una palomita helada que el viento la había estrabiado por ser suya y de cuidado con cariño y con ambelo esa cinta color cielo con que el viento venia adormada, al cuello la lleva atada por ser cinta de su pelo que triste esta la paloma ausente de su querencia que padece un mal de ausencia y es un mal que mo se quita no hay mas remedio negrita para calmar mi aflicción que me pagueís con pasión el que tenis que hagamos juntos el nido los dos en el corazón.

Una noche también nos dijo mi papá que nos iva a enseñar una madre y titula.

LAS GOLONDRINAS: Golondrinas si vaís al cementerio en medio del tejado coloca tu aposento si vess a lamadre en brazos del misterio que nadie le adivina su eterno pensamiento, vosotros errantes golondrinas quisiera en esta noches me hicieras un favor le cuentes a mi madre el mal que me domina y que por ella siento cruelisimo dolor.

la bobeda esta sola dificil encontrarla, más te doy la seña de en donde puede estar, en un rincón lejano del mundo mi pena y mi pesar y dile de este modo con un acento suave despierta que su hijo te envia el corazón despiertas y despierta no ves que soy un ave, me manda aquí tu hijo a rezarte una oración si veís que esta dormida mas dejalá soñar, si veís que tiene frio colocalé este manto, si veís que tiene miedo la irés a compañar.

26. Oraciones para protegerse de los maleficios ¿Cuales?

Papá no creia en maleficios.

27. Secretos para parar la hemorragía on curar la gusanera '¿Cuáles?

Tampoco nos hablaba de esas cosas .

PREGUNTAS DE RELIGION.

28. ¿La vida es un don recibido de Dios ?¿De la naturaleza ? ¿De los padres? ¿De los antepasados?

Eso si no lo enseño mi papá.

29. ¿Después de la muerte hay otra vida?

Si, Cuales? La eternidad .

30. A donde van los difuntos o sus almas?

A donde hallan ganado según la vida que hallan llevado ¿Expliquese? Por ejemplo. El que muere en pecado mortal se va al infierno
en gracia de Dios tiene que ir al purgatorio porque el pecado
deja en el alma ciertas sicatrices que tienen que borrarse para
poder entrar al cielo.

31. ¿Quien manda las enfermeda des y la muerte? Dio, el diablo, los hechiceros?.

Dios.

32. ¿Los muertos salende su sepultura a recoger los pasos dados en su vida?

Pues mo, alguna vez si presento untío mío an decir que ya había salido del purgatorio y que tenían que arreglar esa sucesión para poder entrar al cielo porque el estaba como quien dice en el aire.

33. ¿Las enfermedades pueden producirse por el calor? ¿El frio? ¿Por el aire o el viento? ¿Por la húmedad y la tirra? ¿Por insectos om mordeduras de amimales?

Si, esonsi nos lo enseño mis padres, todo esos son elementos que le traen a uno las enfermedades.

34.¿Cree usted em brujas y em brujefíá ?

35.¿Dios rige nuestro destino?
Eso sí as así
36.¿Los santosde la iglesia son milagrosos?

Al que umo le ponga fé, ¿Le ham hecho algún milagro?. Pu, por ejemplo, un dia compre yo una boleta de una rifa para una ruama para mi papá y me pegué de San Francisco de Asis que le diera la ruanita a mp papá que tenia mucho frio que se acordara que el papá de él no había tenido frio porque era rico y que mi papá si lo tenia, esa petición se la hice a las siete de la mañana y a las nueve me llegó la ruana a la casa.

PREGUNTAS DE FILOSOFIA.

37. ¿Controla el hombre su destino?

Pues mas o menos, tiene que controlar uno mismom para saber como haces sus cosas.

38. ¿El trabajo y el esfuerzo vencen la pobreza? Muchas veces.

39.¿La pobreza es el origen de todos los victos? Regularmente.

40.¿La necesidad es la madre de las artes.?

Del que las sepa manejar.

41.¿La riqueza crea el ocio?

Ay veces no en todas las personas.

42.¿La justicia cojea pero siempre llega?

Eso si es así .

43.¿La injusticia es el poder del mal entre los hombres?

Eso si produce mucha rabia una injusticia.

44. ¿El diablo gusta tentar a las mujeres?

Y a las feas también.

45. ¿Juzga el ladrón por su condición?

Ese refran lo he oido toda una tida.

CONDUCTA SOCIAL.

46. ¿La familia es el fundamento de la sociedad?

Sabiendola levantar.

47. ¿Es usted casada o casado?

Viuda.

48. ¿EL hombre debe tener muchas mujeres?

Depende si se halla capaz de controlarse así mismo
49. ¿Cuántos maridos ha tenido usted?

Dos.

50.6Son los hijos necesarios para el fortalecimiento de la familia? Esosi, los hijos hacen falta.

51. ¿Nos hijos deben ser el sustento de los padres cuándo estos son ancianos.?

Y arto que los necesitamos.

52&Es mas conveniente tener una familia numerosa que una corta? Pues si.

53. ¿Se está demostrando la familia colombiana? ¿ Por qué? Eso dicen a mi no me consta.

54.2 Donde se vive mejor, en el campo o la ciudad? ¿Por qué? La vida mas tranquila es siempre la del campo.

55. ¿Quién inventó el trabajo?

Dios.

56. ¿Quién inventé las herramientas?

El hombre naturalmente para el trabajo.

57. Cuales son los cultivos que mas siembran en su región? El café, el platano, la yuca, y la arracacha fueron los cultivos que más cultivo mi papa.

58. ¿Cuales sonlos oficios más comunes en su región (Carpinteria, albañil, cazador, pescador, platero, etc)?

Los albañiles y agricultores.

59. ¿En su región se practica la ganaderia (RESES, cabras, caballos, mulas, burros, etc)

No me he dado cuenta.

60¿En su region se practica la pesca(en el rio, en el mar)?

Muy poco se practica.

61. ¿Cual es el nombre de los peces que se conocen en su región? No conozco ninguno.

62, Cuáles son los animales de monte que se conocen en su región La chacha por ejemplo el gavilán ese es del aire y el oso .La chacha y el oso son los que mas se nombran.

63. ¿Cuáles son las artesanías famosas de su pueblo (cerámicas, tejidos, orfebrería, etc)

Sera la prenderia, ve y si yo no había caido en la cuenta claro que la cabuya eso se ve en todas partes.

64. ¿Qué nombre le dan a las comidas típicas de su comarca? (sancocho, viudo, tamales, chicha, sopas, etc.)

Por ejemplo las horas de desaguno almuerzo y comida ¿Qué plato especil? El plato especial el sancocho se habla por todas partes 65.¿Qué alimentos acostumbran comer en el desaguno ?(huevo, carne, gallina; pescado, plátano, yuca, ñame, etc)

Generalmente se usa la carne y el huevo, la la arepa a el chocolate claro que faltaba lo principal.

66.2 Qué alimentos acostumbran comer en la comida? Generalmente los frisoles, el sancocho y ex arroz; 67.2 Qué alimentos acostumbra comer en el almuerzo.?

Sopas de legumbres según el gusto de cada cual.

68. ¿Qué plantas medicinales conoce usted y para qué enfermedades sirven?

Por ejemplo el apio para la indigestión, este para los parásitos como es que se llama la acedera es una, otra el paico es

otro, la acedera es otra y el limoncillo como fresco para cuando hay fiebre intestinal.

69.¿Además de los médicos de su pueblo quiénes se dedican

a curar las enfermedades?

Yerbateros que practican eso y que generalmente les dá resultado las recetas.

70% Su nacimiento fue atendido por la comadrona del pueblo? Yo no se lo pregunte a mi mamá

712 Quien debe mandar en casa el varonn o la mujer?

Yo he creido que eso es un mando en comvenio entre los dos que se sepan entender porque el hombre tiene que mandar en ciertos casos y la mujer también.

722Usted prefiere los hags varón o la mujer?

73. Cuando una hija se casa, se le pierde?

No la hija no se pierde antes mas unida se siente a uno.

74. Cuando un hijo se casa, segana una hija?

Generalmente pasa así.

VESTIDOS.

75. En su pueblo oregión elaboran alguna clase de tejido (sombreros, canastas, ruana, etc).

Aquí por ejemplo fabricanmucho canasto, ruanas, blusas de lana vestidos de lana, fabrican camas y ropones para camas, carpetas si se usa aquí.

76.200mo se llaman las prendas de vestir que usan las mujeres (polleras, traje, blusa, calzones, zapatillas, alpargatas, sombreros, pañoletas, etc.)

Camisa, falda, bata, emaguas, brasier, y calzones.

77 .100mo se llaman las prendas de vestir propias de los varones (chaquetas, pantalón, calzoncillos, ffrancla, camiseta, camisa, zapatos, cinturón, abarcas, sombrero etc.)

Camisa, saco, pantalón, y pantaloncillos, chaquetas también.

78. ¿Cômose llaman las prendas de adorno propias de las mujer?

Anillos, aretes, cadenas y pulseras.

79.20mo se llaman las prendas de adorno que usan los varones? El reloj, generalmente es muy comun el sombrero y la correa con buenas ebillas y cadena en el cuello. BAILES.

80. Mencione los mombres de los bailes que acostumbraban sus abuelos?

Ellos no acostumbraban bailes de ninguna naturaleza.

81.2 Con qué instrumentos musicales los tocaban? Contiple, nada mas así ni la guitarra se veía.

82. Por quienes eran mas bailados ? Por indios ? Por negros? Por blancos?

Generalmente por todos bailes masn comunes.

83.¿Qué baile sabe usted?

A mi escasamente me enseñaron la marcha.

84. ¿Sabe usted tocar algún instrumento ?¿Puede ejecutarlo ahora?

85. Cuales son los bailes que se ejecutan en pareja? Eso si mo se yo.

86. Como se llaman los bailes que se ejecutan en cuadrilla? Tampoco entiendo de eso.

87. Los bailes de ahora tienen algún parecido con los de su juventud?

No, son muy distintos.

CANTOS.

88. ¿Se acuerda usted que tipo de cantos o canciones se cantaban en su niñez?

Cantaban muchas camciones de amores casi no se ofan cantos religiosos.

89.¿Podría cantar algunos de ellos y decimbs sus mombres?(nombre, de la canción, mombre del ritmo%.

No puedo recordar las canciones de amores que se cantaban ahora unos años. Solo recuerdo del principio de una, ni tampoco recuerdo elritmo ni la música para cantarla y el primer versito decia.

...Abrime la puerta cielo

bella flor de mejorana y si no me abris la puerta, me entro por la ventana.

No me acuerdo de mas.

PREGUNTAS DE ETNIA.

90.¿De donde vinieron los indios?

Cuando yo estaba estudiando decian que habían indios aca pero no les se el nombre ni que susaban.

91. Estabanlos indios en nuestro país cuando llegaron los espanoles?

Si habín indios que corrian de huida de los españoles por cierto 92.¿De donde vinieron los españoles?

De España.

93. ¿Los africamos o negros habitaban muestro país antes de la llegada de los españoles?

No se.

94.¿De donde llegaron los africanos? ¿negros? De la india.

95. ¿Los africanos o negros llegaron por sun propia voluntad? Cree que los trajeron o vinieron ellos solos?. Los trajeron ellos solos no creo que habían llegados solos.

96.¿Por parte materna, cuales de esas sangres heredo usted? La mestiza.

97. ¿Por parte paterna, cuales de esas sangres heredo usted? La misma.

98.2 Cree usted que todos los colombianos tenemos mezclados la sangre.?

Si creo .

99. ¿Sabe que quiere decir la palabra mestizo? Como herencia de la sangre española y colombiana.

100. Sabe usted que quiere decir la palabra zambo? Zambo se me olvido .

Zambo la mezcla de la sangre megro com el indio.

Muchas gracis Doña Ana María ay perdoma lo malo que hubiera salido todo .Y fue com mucho gusto porque desde que DOÑA DAMARIS me habló a mi sobre eso yo me dedique com el mejor juicio posible.